

# GŁOS NARODU

|   |  |   |  |  |
|---|--|---|--|--|
| Nr. 234. — ROK XLI.<br><b>PONIEDZIAŁEK</b><br>27 SIERPNIĄ 1934.                         | REDAKCJA, ADMINISTRACJA i DRUKARNIA, KRAKÓW, UL. ŚW. KRZYŻA 11<br>KONTO P. K. O. WARSZAWA NR. 140.055. — KONTO P. K. O. KRAKÓW. NR. 401.099. |   |  | Redakcja niezamówionych artykułów nie zwraca i nie honoruje, listów nieopłaconych nie przyjmuje. |
|   | Przedpłata wynosi:   | W Krakowie<br>z odnośnikiem bez odnośnika | Na całym obszarze Państwa polsk.<br>z przesyłką pocztową | Zagranicą  |
|   | Miesięcznie . . . . .  | 5.— zł. 4.50 zł.                          | 5.— zł.  | 8.— zł.  |
| TELEFONY: REDAKCJA Nr. 101-90. ADMINISTRACJA Nr. 133-44. DRUKARNIA Nr. 133-44 i 144-98. |  |   |  | Redakcja przyjmuje strony od godziny 11. do 13.  |

## Przymusowy zarząd sądowy nad przedsiębiorstwami kłębka Pszczyńskiego.

Katowice, 26. 8. Prokuratorja Generalna wystąpiła z wnioskiem do sądów: w Katowicach, Mysłowicach, Pszczyźnie, Mikołowie i w Zorach o ustanowienie przymusowego zarządu sądowego nad wszystkimi przedsiębiorstwami i nieruchomościami p. v. Plessa, należącymi do majątku fideikomisyjnego i ałowjalnego.

Wniosek uzasadniony jest przepisami artykułów 620 i 758 Kodeksu Postępowania Cywilnego. Władze wystąpiły z tym wnioskiem, ponieważ usiłowania ściągnięcia należności skarbu Państwa od p. von Plessa w drodze egzekucji mobilarniej nie dały wyniku.

Pod zarząd przymusowy podlegnięte zostały wszystkie przedsiębiorstwa: parcele, grunty, kopalnie, cegielnie, browary i szereg innych w liczbie 67.

Zaległości von Plessa wobec skarbu Państwa doszły do sumy 11 milionów złotych.

## 17 godzin pod ziemią przesiadki zasypiani górników.

Sosnowiec, 26. 8. W podziemiach kopalni „Solway“ w Grodzcu zasypanych zostało w jednym z chodników trzech górników: Stanisław Orpach, jego syn Władysław i Stanisław Graca. Natychmiast zorganizowano pomoc, która przystąpiła do odkopywania zasypanych górników. Akcja ratunkowa była niezwykle utrudniona skutkiem obsuwania się zwalów węgla i dopiero po 17 godzinach zdołano dotrzeć do zasypanych górników.

Uniknęli oni śmierci tylko dzięki temu, że w porę zdołali się umieścić w głębokim chodniku. Wycieczonych górników wydobyto na powierzchnię, gdzie czekali na nich rodziny oraz cała załoga kopalni.

## Kłeska polskich piłkarzy w Belgradzie.

Belgrad 26 sierpnia (PAT). Międzynarodowe spotkanie piłkarskie Polska—Jugosławia za kończyło się kłeską drużyny polskiej w stosunku 4:1 (2:0). Honorowy punkt dla Polski zdobył Wilimowski.

## Nowy dyrektor gimn. tarnowskiego.

Dyrektorem gimnazjum III-go w Tarnowie mianowany został prof. Tadeusz Machalski.

## Obrady sjonistów w Krakowie.

Wczoraj rozpoczęły się w Krakowie obrady światowej konferencji ogólnych sjonistów, stanowiących centrum w ruchu sjonistycznym. Konferencja jest obsesana przez delegatów z 16 krajów, m. in. także z Ameryki i Palestyny. Celem konferencji jest konsolidacja ogólna sjonizmu. Na inauguracyjnym zebraniu w sali kinoteatru „Uciecha“ przemawiali mowcy z 12 państw.

## I w Holandji nie chcą żydów.

Amsterdam (PAT). Władze policyjne wydały nakaz opuszczenia gminy Holandji 800 cudzoziemcom, przeważnie żydom, uchodźcom z Niemiec, którzy osiedlili się w Amsterdamie w ciągu dwóch ostatnich lat bez pozwolenia władz.

## Pożary w Kieleckiem.

Kielce (PAT). W Stomnikach, powiatu miechowskiego wybuchł pożar w zagrodzie Marcelego Kobińskiego, który zniszczył dom mieszkalny i stodołę. Pożar powstał z podpalenia, którego dopuścił się z zemsty szwagier Kobińskiego Jan Tochowicz, zdradzający objawy choroby umysłowej.

Kielce (PAT). We wsi Boczów powiatu kieleckiego w zagrodzie Piotra Szatkowskiego wybuchł pożar, który następnie przerodził się w sąsiednie zabudowania i zniszczył ogółem 5 domów mieszkalnych i 5 stodoł ze zbiorami. W czasie pożaru doznał ciężkich poparzeń Stefan Kózka, którego w stanie ciężkim przewie-

## Sowiety swoje a Mandżurja swoje. Sytuacja na koleji wschodnio-chińskiej.

Moskwa (PAT). Wczoraj o północy korespondentem zagranicznym w Moskwie doreczono komunikat, zawierający oświadczenie sowieckiego wiceprezesa zarządu kolei wschodnio-chińskiej, Kuzniecowa, złożone na ręce mandżurskiego prezesa zarządu kolei, Li-Szao-Gena. Strona sowiecka uskarża się na brak należytej ochrony pociągów na kolei wschodnio-chińskiej, twierdząc, że mandżurskie wojska ochronne nie stoją na wysokości zadania. Według oświadczenia Kuzniecowa, eskortują one jedynie pociągi pasażerskie, natomiast nie przeciwdziałają katastrofom, wynikającym z umyślnego uszkodzenia toru, wskutek czego pociągi są zatrzymywane przez chunchuzów, zaś obługa i pasażerowie padają ofiarami grabieży i uprowadzani są do niewoli. Pociągi towarowe wogóle pozbawione są eskorty, ponieważ dowództwo wojsk ochronnych motywuje to koniecznością użycia maximum sił na ekspedycje przeciwko chunchuzom. Wiceprezes Kuzniecowa przytacza szereg wypadków, gdy wojska ochronne nie okazały należytej troski o stan bezpieczeństwa na kolei. W zakończeniu Kuzniecowa z oburzeniem odpyra oskarżenia pod adresem kolejarzy sowieckich, dotyczące rzekomego ich udziału w aktach sabotażowych, twierdząc, że pracują oni z narażeniem życia. Wreszcie oświadczenie zawiera prośbę o interwencję w sprawie zaprzestania przesładowania urzędników sowieckich oraz o zapewnienie przez wojska ochronne należytego stanu bezpieczeństwa na kolei.

Opublikowana w charakterze załącznika odpowiedź dowództwa wojsk ochronnych na pismo zarządu kolei w sprawie eskortowania pociągów towarowych zawiera m. in. wymijającą odpowiedź, że eskortowania pociągów towarowych zamierzano w celu całkowitej likwidacji chunchuzów, z którymi, zwolnione od eskorto-

wania oddziały rozpoczęły walkę. Nie bacząc jednak na pomysły operacje, bandyci kontynuują szkodliwą działalność, której — jak oświadcza odpowiedź — nie można wykorzystać w krótkim czasie. Natomiast skoro bandy zostaną zlikwidowane, bezpieczeństwo ruchu kolejowego będzie zapewnione i bez eskorty. Pismo dowództwa zawiera ponadto dość zagadkową uwagę, że „należy przypuszczać, iż katastrofy pociągów towarowych nie są wywołane pozbawieniem eskorty, i że nawet gdyby były eskortowane, ulegałyby katastrofom“. Nałoży to uważać za aluzję do rzekomego udziału kolejarzy sowieckich w aktach sabotażowych.

## Napady na kolej trwają...

Moskwa (PAT). Źródła sowieckie donoszą o dalszym rozwoju akcji chunchuzów w Mandżurji. Według tych doniesień, w samej tylko prowincji mukdeńskiej operuje 513 oddziałów, liczących ogółem przeszło 10.000 ludzi. W lipcu br. naliczono o 50 napadów dywersyjnych więcej aniżeli w czerwcu.

## Manewry japońskie.

Moskwa (PAT). Źródła sowieckie donoszą o rozpoczęciu wielkich manewrów japońskich w Chinach północnych. Manewry odbywają się w rejonie portu Taku z udziałem 20 jednostek bojowych i są połączone z manewrami wojsk lądowych w okolicach Tientsinu, Tangu i Tauszanu. Według doniesień prasy chińskiej, manewry odbyły się również w miejscowości Szang-Hai-Kuan. Wojska mają się specjalnie ćwiczyć w walkach ulicznych i w walkach górskich. Do Tangu 18 bm. przybyło 8 myśliwskich samolotów japońskich.

## Jednych się nie wpuszcza drugich się wydała.

Paryż (PAT). „Echo de Paris“ donosi, że dziennikarzom paryskim, którzy mieli udać się do Koblencji, gdzie, jak wiadomo kanclerz Hitler wygłosił miał wczoraj wielką mowę, rząd Rzeszy odmówił wiz wjazdowych do Niemiec. Dziennik zapytuje, czy ta nieuzasadniona odmowa nie wymaga podjęcia kroków dyplomatycznych w Berlinie, a nawet zarządzeń odwetowych.

Berlin (PAT). Pani Sinclair Lewis, żona znanego pisarza amerykańskiego, będąca sama autorką, wyjechała wczoraj wieczorem z Berli-

na do Paryża. Otrzymała ona od władz policyjnych nakaz opuszczenia Niemiec, którym godność narodowa „nie pozwala udzielać jej nadal gościny“. Pani Sinclair Lewis zaprotestowała wobec przedstawicieli prasy przeciwko twierdzeniu, jakoby w utworach swych dawała wyraz wrogim uczuciom względem Niemiec, do dała jednak, że narodowy socjalizm jest systemem wymierzonym przeciwko ideom demokratycznym, które pozostają drogą całemu światu.

## Niemcy pod znakiem propagandy na rzecz Zagłębia Saary.

Berlin, 26 sierpnia. Dzisiejsza niedziela stała pod znakiem olbrzymiej propagandy na rzecz Zagłębia Saary. Przedpołudniem otwarta została w Kolonii wystawa propagandowa Za-

głębia Saary, przyczem wygłoszone zostały liczne przemówienia. Popołudniu odbyła się w Ehrenbreitstein pod Koblencją manifestacja „wierności niemieckiej dla Saary“. W obu tych imprezach wziął udział kanclerz Hitler, dr. Goebbels, przywódca frontu niemieckiego Zagłębia Saary, Pirro i inni. Poseł niemiecki w Wiedniu v. Papen, bawiący obecnie w Zagłębiu Saary, który miał wziąć udział w tych obchodach — nie przybył. Oficjalnie wskazują, że von Papen w ostatniej chwili zachorował i nie mógł przyjechać.

### 400 TYS. UCZESTNIKÓW.

Według informacji niemieckich, przybyło do Ehrenbreitstein z Zagłębia Saary 200.000 mężczyzn i kobiet, a ilość ogólna uczestników manifestacji wynosi około 400.000. W czasie manifestacji wygłosił przemówienie kanclerz Hitler.

## Optymistyczne przewidywania.

Paryż (PAT) Przywódca partii socjalistycznej i kierownik akcji na rzecz utrzymania sta-

tus quo w Zagłębiu Saary Max Braun, oświadczył w wywiadzie z przedstawicielem „Petit Journal“, że spodziewa się, że zwolniony status quo uzyskają w czasie plebiscytu 60 proc. głosów.

## Kartki żywnościowe na Śląsku opolskim.

Berlin, 26 sierpnia. Na Śląsku opolskim ogłoszono rozporządzenie ministerstwa dla wyżywienia ludności, wprowadzające z dniem 25 bm. na terenie całego Śląska Opolskiego specjalne karty na zbyty kartofli i jarzyn. Handlarzom wolno nabywać od producentów ziemniaki i jarzyny tylko na podstawie specjalnych kart. Obrót z wolnej ręki tymi artykułami jest zabroniony. W obwodach rolniczych poza Śląskiem wolno bez tych kart sprzedawać rolnikom najwyżej 5 centarów kartofli jednej rodzinie na wyżywienie. Rozeszły się również pogłoski, że wkrótce w całych Niemczech mają być wprowadzone karty na białinę i ubrania. Na Śląsku opolskim dają się od dawna odczuć brak i drożyzna artykułów żywności.

## Odtworzenie obrazu historycznej bitwy. Narodowa uroczystość bułgarska na przełęczy Szypka.

Sofja (PAT). Wczoraj wieczorem rozpoczęły się na przełęczy Szypka uroczystości z okazji odsłonięcia pomnika ku czci poległych w wojnie rosyjsko-tureckiej, która zadecydowała o losach Bułgarii. Car Borys, książę Cyryl i wszyscy członkowie rządu, weterani wojny rosyjsko-tureckiej, delegacje stowarzyszeń oraz tłumy ludności w liczbie około 50 tysięcy przyglądały się widowisku, polegającemu na odtworzeniu przebiegu historycznej bitwy. Szczególne wzruszającym momentem obchodu był apel przy świetle pochodni oficerów i żołnierzy rosyjskich i bułgarskich, poległych w walkach. Następnie muzyka odegrała bułgarski hymn na rodowy, poczem oddano salwę honorową wśród frenetycznych owacyj tłumów. Wspianiał widok przedstawiał pomnik oświetlony za pomocą potężnych reflektorów.

## Otwarcie izby rzemieślniczej w Kielcach.

Kielce, 26. 8. (PAT). W sali posiedzeń rady miejskiej w Kielcach odbyło się dziś uroczyste otwarcie nowoobranej izby rzemieślniczej. Otwarcia dokonał wojewoda kielecki dr. Dziadosz. Prezesem nowej izby wybrany został powtórnie p. Edward Ealcer, wiceprezesem p. Stanisław Lorens, członkami zarządu pp. Musiał, Situszka i Goldstein. Otwarcie nowej izby poprzedziło uroczyste nabożeństwo w kościele św. Krzyża.

## NIEMCY 3-KROTNIE ZWIĘKSZYLI BUDŻET LOTNICZY.

Paryż (PAT). „Le Journal“ zwraca uwagę na wzrost niemieckiego budżetu lotniczego, który w r. 1930-31 wynosił 15.775.000 mk., a w r. 1933-34 wynosił 78.900.000 mk. Na rok 1934-35 kredyty na lotnictwo powiększyły się prawie 3-krotnie i wynoszą 210.187.000 mk.

Paryż (PAT). Przewodniczący parlamentarnej komisji śledczej dla wyświecenia afery Stawiskiego dep. Guernut oświadczył przedstawicielowi „Petit Journal“, że wydaje mu się zupełnie słusznym żądanie opublikowania pełnego raportu komisarza Guillaume. Wyraża on daleką nadzieję, że minister Cheron zgodzi się na to. Wrazie odmownej odpowiedzi ministra dep. Guernut zamierza zwołać posiedzenie komisji, celem zajęcia stanowiska w tej sprawie.

## OSCHŁA JUŻ ZIEMIA, OSUSZMY JĄ...



Czy w Twoim lokalu wisi nalepka, świadcząca, że opodatkowałeś się na rzecz powodzian?

## To słycać w Krakowie.

Poniedziałek 27: Józefa Kalas., Eulalii p. i Cezarego.

Wschód słońca 4.37, zachód 18.37.  
Długość dnia 13 godzin i 36 min.

Wtorek 28: Augustyna b., Juliana i Aleksandra  
Wschód słońca 4.39, zachód 18.34.  
Długość dnia 13 godzin i 33 min.

— 00 —

**J. C. HRONSKY: Palec boży.** (Ze słowackiego przełożył mg.). — Józef Cigar — J. C. Hronsky, (którego noweli druk zaczynamy), sekretarz Macierzy Słowackiej, wzbogacił piśmiennictwo narodowe zbiorami nowel p. t. U nas, Domov, Medove Srdee, powieściami: Złty dom w Klokoczi, Proroctwo doktora Stankovského, Chlieb, Józef Mak. Napisał też dramat „Firma Moor“.

Opowiadanie „Palec boży“ kreśli bardzo ciekawe środowisko: mianowicie sąsiedzkie stosunki w gminie słowackiej mieszanej wyznaniowo. Kreśli je na czystym tle dość zjawisku — mieszanej małżeństwa. Autor wypowiada się za zgodnym współżyciem dwóch wyznań (katolickiego i protestanckiego) na terenie gminy, daleki zresztą od indyferentyzmu religijnego.

**HOJNY DAR DLA DZIATWY SZKOLNEJ Z OKOLIC DOTKNIĘTYCH POWODZIĄ.** Na akcję wszczętą z ramienia Wojewódzkiego Komitetu Pomocy dla Powodźian przez Towarzystwo Szkoły Ludowej, a zmierzającą drogą zbiórki do zaopatrzenia biednej dziatwy z terenów dotkniętych tegoroczną klęską powodzi w podręczniki i przybory szkolne, odpowiada dział pierwszy Zakład Narodowy im. Ossolińskich we Lwowie, ofiarując na ten cel podręczniki szkolne swego wydawnictwa według wyboru TSL do wartości 5,000 zł. Należy przypuszczać, że inne firmy wydawnicze pójną za tym przykładem.

**ZAMACH SAMOBÓJCZY DOZORCZYNI DOMU.** Wczoraj w południe zawezwano Pogotowie ratunkowe na Plac Zgody, gdzie niej. Marja Plezga, licząca 54 lat, dozorczyń domu, zażyła w celu samobójczym większą ilość esencji octowej. Przewieziono ją w groźnym stanie do szpitala św. Łazarza.

**POŻAR W PODGÓRZU.** W nocy z soboty na niedzielę zaalarmowano straż ogniową w związku z pożarem, jaki wybuchł w Podgórzu przy ul. Kobierzyńskiej. Palił się dom drewniany, kryty słomą, stanowiący własność niej. Wal. Mleki. Straż zdołała ugasić ogień, jednak pożar strawił więzienia dachowe. Dom był ubezpieczony. Dochodzenia w toku.

**AWANTURA PRZY UL. PRĄDNICKIEJ.** Wczoraj, popołudniu w jednym z szynków przy ul. Prądnickiej raczyło się obficie alkoholem towarzysystwo, złożone z paru osób. W pewnej chwili, ożywiona rozmowa doprowadziła do kłótni a wreszcie do bójk między niej. Susłem a Chudzikiem i jego żoną. Obie walczące strony nie przebierały w środkach walki. Rzucano na siebie wzajemnie, co weszło pod rękę. W powietrzu latały kufle, szklanki, laski, itd. — Przed szynkiem powstało ogromne zbiegowisko a kilku policjantów zwabionych odgłosami awantury, daremnie usiłowało uśmierzyć zarżniętą bójkę. W rezultacie, zawezwany lekarz Pogotowia musiał wiele czasu poświęcić na zaopatrzenie licznych ran tłuczonych i ciętych.

**KRADZIEŻE:** Bronisława Eugenia, zamieszkała przy ul. Szczeptańskiej, zawiadomiła policję, że z sklepu w czasie targu, skradziono jej kilim, wartości 500 zł. — Dąbrowski Stanisław doniósł, że w czasie gdy usnął na plantach, nieznanemu sprawcy skradł mu z kieszeni kwotę 110 zł. — Michałskiemu Wacławowi nieznanymi sprawcami skradł garderobę wartości 150 zł do stawczy się do mieszkania przez otwarte okno.

— 000 —

### REPERTUAR KINOTEATRÓW.

ŚWIT: Bohaterski czyn.  
WANDA: Cesarskie łowy.  
APOLLO: Caluj mnie jeszcze (A. Ondra).  
SZTUKA: „Wróg we krwi“.  
UCIECHA: Kobiety w jego życiu.  
SŁONKO: I. Zhabiona; II. Rewja, występ artystów warszawskich.

# Oddłużenie rolnictwa

Sprawa oddłużenia rolnictwa ma być w najbliższych dniach definitywnie załatwioną. Rolnicy podzieleni będą na

### CZTERY KATEGORJE,

w zależności od obszaru posiadanych gospodarstw i wysokości zadłużenia. Największe ulgi mają być przyznane drobnym gospodarstwom.

Do kategorii I, najbardziej uprzywilejowanej zaliczono — bez względu na wysokość zadłużenia — gospodarstwa do 50 ha, z wyjątkiem gospodarstw ogrodniczych, prowadzonych handlowo. W niektórych okręgach, granica gospodarstw tej kategorii będzie podwyższona do 100 ha.

Do II kategorii zaliczono gospodarstwa, nieprzekraczające od 500—1000 hektarów oraz ogrodnictwo prowadzone na sposób handlowy. Warunkiem zaliczenia do tej kategorii jest, by zadłużenie ogólne tych gospodarstw nie przekraczało 75 proc. ich szacunku.

III-a kategorię tworzą pozostałe gospodarstwa, które korzystając będą z akcji oddłużenia wej. o ile zadłużenie ich nie będzie przekraczało pełnych ustalonych granic.

Dla gospodarstw o obszarze od 500 do 1000 ha (względnie 1500) granica dopuszczalnego zadłużenia stanowić może 50 proc. szacunku. Dla gospodarstw o rozmiarze od 1000 (względnie 1500) do 2000 (względnie 2500) ha granica dopuszczalnego zadłużenia stanowić może tylko 40 proc. szacunku. Wreszcie dla gospodarstw o rozmiarze powyżej 2000 względnie 2500 ha granica dopuszczalnego zadłużenia stanowić będzie nie więcej niż 30 proc. ich szacunku.

Dla gospodarstw większych obciążonych zbyt wysoko, przewidziane jest specjalne

### UPROSZCZONE POSTĘPOWANIE.

w drodze układów z wierzycielami i częściowej lub całkowitej parcelacji.

Plan oddłużenia przewiduje dalej dla wszystkich trzech kategorii gospodarstw, możliwość płaćenia wszelkiego typu zobowiązań w ciągu trzech lat listami zastawnymi i innymi walorami państwowymi.

Akcją oddłużeniową objęte zostaną wszystkie zobowiązania

### POWSTAŁE PRZED DNIEM 1 LIPCA 1932 r.

Jeżeli idzie o kredyt długoterminowy dla większej własności rolnej — pożyczki zaciągnięte w instytucjach długoterminowego kredytu ziemskiego pozostaną bez zmiany. Planowane jest tylko obniżenie kosztów, związanych z administracją tych kredytów. Prywatne zadłużenie hipoteczne ma być skonwertowane na długoterminowe pożyczki emisyjne.

Natomiast ulegną rewizji kredyty długoterminowe dla drobnej własności, w szczególności kredyty udzielone w obligacjach meljoracyjnych Banku Rolnego.

Drobni rolnicy zadłużeni w funduszu obrotowym reformy rolnej uzyskać mają poważne ulgi w zakresie wysokości sumy dłużnej. Przewidywane są również częściowe ulgi w stosunku do funduszu byłych banków b. państw zaobcych.

### KREDYT KRÓTKO- I ŚREDNIO-TERMINOWY.

W zakresie kredytu krótko- i średnioterminowego Państw. Bank Rolny przeprowadzi rewizję zadłużenia z tytułu kredytów t. zw. celowych (hodowlany itp.) oraz kredytów klasycznych.

Wszystkie zobowiązania krótko- i średnioterminowe w stosunku do banków państwowych oraz banków prywatnych, kas komunalnych, spółdzielni itd. zostaną dla gospodarstw pierwszych dwu kategorii przymusowo skonwertowane przez Bank Akceptacyjny. Przymus obowiązywać będzie zarówno dłużnika, jak i wierzyciela. Dla gospodarstw tych oprocentowanie wynosić będzie 4 i pół proc. Termin całkowitej spłaty ustalony został dla gospodarstw do 50 ha na 14 lat, a dla gospodarstw większych na 10, przy czym obniżka oprocentowania obowiązywać będzie wstecz w stosunku do zawartych już układów.

Gospodarstwa kategorii trzeciej będą mogły korzystać z pomocy Banku Akceptacyjnego, opłacając jednak wyższe oprocentowanie.

W odniesieniu do gospodarstw o obszarze poniżej 50 ha obowiązywać będzie zasadniczo przymusowa konwersja zobowiązań prywatnych na kredyt 15-letni, przy czym oprocentowanie zostało ustalone na 3 proc. rocznie. — Wierzycielowi przysługujące jednak będzie prawo odwołania się do urzędu rejestracyjnego o skrócenie terminu spłat. Zażalenie przez dłużnika ze spłatą rat w ciągu trzech kwartałów da wierzycielowi prawo do dochodzenia całej swej wiarytelności.

Zadłużenia nabywców ziemi z parcelacji z tytułu reszty ceny kupna ulegną rewizji z uwzględnieniem zmian ceny ziemi.

— 00 —

że budowa projektowanej kolei jest wskazana ze względu na wyższą użyteczność.

### POSTĘPOWANIE WYWLASZCZENIOWE.

Uchwalony przez radę ministrów projekt dekretu o postępowaniu wywłaszczeniowym ujednostajnia i upraszcza procedurę wywłaszczeniową.

Projekt ustanawia zasadę, że wywłaszczenie za odszkodowaniem jest dopuszczalne na cele, dla których przepis prawa przewiduje możliwość wywłaszczenia oraz wylicza rodzaje wywłaszczenia.

Do orzekania o wywłaszczeniu powołani są wojewodowie. Przy postępowaniu wywłaszczeniowym stosowane będą przepisy o postępowaniu administracyjnym, jeżeli dekret w poszczególnych przepisach nie postanowi inaczej.

### Na co wolno polować we wrześniu.

Na podstawie przepisów łowieckich, obowiązujących na terenie całego kraju oprócz województwa śląskiego, we wrześniu polować wolno na występującą zwierzęcą i ptactwo:

Jelenie-byki, danielce-rogacze (od 15 września), samy-kozy, cietrze-wie-kognity, cietrze-wie-kury, (w woj. wileńskim, łódzkiem, nowogrodzkim, poleskim i wolińskim do dnia 15 września), jarząbki, partwy, kuropatwy przepiórki, słonki, białogłowy, dzikie kaczkę, dzikie kaczki, (samice i młode) oraz inne ptactwo wodne i błotne, dzikie gołębie, drozdy, kwiczoły paszkoty, dzikie łabędzie, dzikie gęsi, ptaki krukowate i drapieżne z wyjątkiem jastrzębi-golebniarzy, krogulców, wron i stork, oraz dziki.

### Syn b. króla hiszpańskiego



książę Gonzales zmarł w tragicznym wypadku samochodowym w Karyntji.

### Ruch wydawniczy.

„POLSKIE PRAWO PRZEMYSŁOWE“. — Gdy jesienią 1930 roku ukazała się w handlu księgarskim praca Dr. Stanisława Kluska i Wawrzynca Gaertnera, urzędników Magistratu poznańskiego p. t. „Polskie Ustawodawstwo Przemysłowe“, to jakkolwiek były to pierwsze kroki autorów w literaturze polskiego prawa przemysłowego, ogół czytelników odniósł się do tej pracy z uznaniem, albowiem autorzy wykazali w niej niezwykłą sumienność i staranność w opracowaniu przedmiotu.

W związku z wielką nowelizacją prawa przemysłowego, dokonana Ustawą z dnia 10 marca 1934 roku, która weszła w życie w dniu 16 sierpnia 1934, opracowali wyżej wymienieni autorzy nowy podręcznik p. t. „Polskie Prawo Przemysłowe“, wydany nakładem Biura Ogłoszeń „Pac“ Polska Agencja Reklamowa w Poznaniu, objętości 320 stron w cenie 9 zł, za egzemplarz broszurowany.

Nowa praca zawiera jednolity tekst rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej o prawie przemysłowym z dnia 7 czerwca 1927 z uwzględnieniem dotychczasowych zmian w prawie przemysłowym, aż do noweli z dnia 10 marca 1934 włącznie, oraz bardzo obszerny i interesujący komentarz do poszczególnych artykułów, oparty na wyrokach Sądu Najwyższego, Najwyższego Trybunału Administracyjnego, okólnikach interpretacyjnych Ministerstwa Przemysłu i Handlu i na własnej długoletniej praktyce autorów.

Dobrane i sumiennie opracowany podręcznik zasługuje na szerokie rozpowszechnienie tak wśród zainteresowanych sfer przemysłowych, jak i urzędników administracyjnych.

**Złóż składkę na Arcybiskupi Komitet Ratunkowy!**

### Dziś na ekranie teatru świetlnego „UCIECHA“ Starowiślna 16.

Wielki szlagier jesiennego repertuaru! Najgłośniejszy film chwili obecnej. Reprezentacyjny film europejskiej produkcji odznaczony złotym medalem na Wystawie Sztuki w Wenecji

**KOBIETY W JEGO ŻYCIU** (Wielka gra) Wielki dramat, reżyserji JACQUES FEYDERA. W głównych rolach: MARIE BELL oraz RICHARD WILLM. Fascynująca treść, fenomenalna reżyserja, doskonała, gra, kapitalna wystawa. Ponadto w programie doskonały dodatek.

## Zyto siewne dla powodzian.

Minister spraw wewnętrznych polecił wydać bezpłatnie z zapasów Państwowych Zakładów Przemysłowo-Zbożowych następujące ilości żyta siewnego dla powiatów dotkniętych powodzią: Bochnia: 2,388 q. Brzesko 5,400 q. Dąbrowa 9,320 q. Gorlice 630 q. Jasło 2,470 q. Kraków 410 q. Limanowa 330 q. Mielec 10,000

cepn. Myślenice 1,150 q. Nowy Sącz 1,820 q. Nowy Targ 230 q. Ropczyce 1,750 q. Wadowice 700 q. Tarnów 2,050 q. Żywiec 100 q.

Dla powiatów województwa kieleckiego i lwowskiego, dotkniętych powodzią żyto siewne będzie wysłane w najbliższych dniach.

— 000 —

### Dekret o wywłaszczeniu na cele kolejowe.

Przepisy dzielnioowe, dotyczące wywłaszczenia na cele kolejowe nie dają bezpośrednio prawa do przeprowadzenia wywłaszczenia, lecz wymagają w województwach zachod. uchwały Rady Ministrów, a w województwach centralnych i wschodnich zarządzenia Prezydenta Rzplitej. Ten tryb postępowania o uzyskanie prawa wywłaszczenia będzie zbędny po wejściu w życie dekretu o wywłaszczeniu na cele kolejowe.

Projekt dekretu przewiduje, że prawo wywłaszczenia na cele kolejowe służy Państwu, przedsiębiorstwu „Polskie Koleje Państwowe“ i każdemu przedsiębiorcy, któremu dano koncesję na budowę i eksploatację kolei użytku publicznego bądź miejscowego, bądź też kolei miejskich użytku publicznego.

Przedsiębiorca, któremu dano pozwolenie na budowę kolei, użytku prywatnego o silniku mechanicznym, będzie mógł korzystać z wywłaszczenia na cele kolejowe, jeżeli minister komunikacji w porozumieniu z ministrami spraw wewnętrznych oraz przemysłu i handlu uzna,

### Tajemniczy Wells.

W drodze powrotnej z Rosji sowieckiej do Anglii głośny pisarz Herbert Wells zatrzymał się w Helsingforsie. Z powodu ulewnej deszczu Wells nie opuścił kabiny samolotu. Finscy dziennikarze jednak otoczyli samolot i domagali się interwju. Wells, jak wiadomo, złożył wizytę Stalinowi, z którym rozmawiał 3 godziny.

„Możecie pytać o cokolwiek — powiedział Wells, wychylając głowę z kabiny samolotu — ale ja nie odpowiem wam ani na jedno pytanie. Widziałem i słyszałem zbyt dużo. Pozostanie to jednak tylko w mej pamięci, jako prywatnego człowieka. Do druku nie dam ani słowa. Niedawno miałem rozmowę trzygodzinną z Rooseveltem, ale nigdy nie ogłosiłem treści tej rozmowy ciekawej ludzkości. Obecnie tak samo długo rozmawiałem ze Stalinem. Nasza rozmowa miała charakter czysto prywatny. Stalin wywarł na mnie wrażenie człowieka wybitnego. Ale już powiedziałem, że jestem prywatną osobą, i tak jak nie była ogłoszona rozmowa Goethego z Napoleonem, tak samo i moje rozmowy z Rooseveltem i Stalinem pozostaną naszą tajemnicą. Nie wspomnę o tych rozmowach w swych przyszłych pracach literackich. Spotykałem się w Rosji sowieckiej również z innymi przyjaciółmi, Maksymem Gorkim i A. I. Tolstojem. Ale i o nich nie powiem ani słowa. Moją zasadą jest, że nie mam prawa poruszać tego, co obserwowałem zaledwie kilka tygodni. Jest to zbyt krótki czas dla obserwacji. Ze względu na to postanowiłem milczeć“.

### Poważne skutki ułknięcia igłą.

Drobna to i napozór niegodna uwagi sprawa: ułknięcie igłą. A jednak może mieć poważne skutki. W wielkich szwalniach amerykańskich zauważono, że robotnice, pracujące akordowo, często kaleczą się igłą spowodu nadmierne go pośpiechu. Ułknięcie to, napozór niewinne, wywołują w pewnych wypadkach poważne komplikacje wskutek przylaczającego się zakażenia. Nadto drobne te okaleczenia upośledzają pracę szwaczki jakościowo i ilościowo, tak, że zarówno fabryka, jak i robotnice ponoszą wskutek tego pewne straty. Przeprowadzono w ciągu dłuższego czasu badania nad przyczyną i lokalizacją ułknięcia igłą. Na podstawie tych badań wprowadzono specjalne ochraniające na palce, w miejscach najbardziej narażonych na ułknięcie.

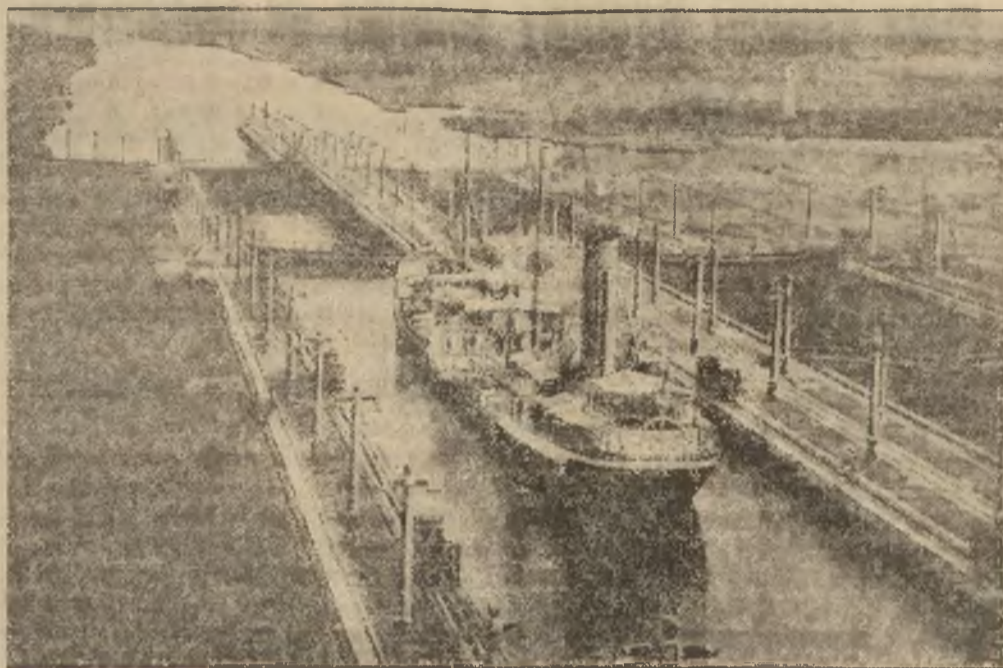
Od soboty 25-go sierpnia b. r. w kinoteatrze dźwiękowym „ŚWIT“

Niezrównany. — Znakomity. — Najodważniejszy — Najrzęczniejszy artysta  
**TOM MIX** występuje w doskonałym filmie sensacyjnym pod tytułem:

### Bohaterski czyn

niezwykle ten obfite w niewidziane dotychczas sensacje. TOM MIX dokazuje w tym filmie cudów brawury, zręczności. „Bohaterski czyn“ — to ostatni w tym sezonie film z serii obrazów sensacyjnych ostatnia zatem okazja dla miłośników tego rodzaju filmów. W Programie jak zwykle doskonałe dodatki dźwiękowe. Przedst. codziennie o godz. 5, 7 i 9, a w niedziele i święta także o 3popoł. Zniżki dla P. Akademików za (legitymacją) i uczniów szkół średnich (w mundurkach) przy kasie. Ceny miejsc od 45 gr.

### Dwudziestolecie kanału Panamskiego.



Przed dwudziestu laty 15-go sierpnia otwarto uroczyste kanał Panamski. Od tego czasu przez kanał ten przepłynęło prawie 80.000 okrętów. Wśród pierwszych angielskich okrętów, które w ten sposób skróciły sobie drogę naokoło Ameryki były transportowe parowce, które przewiozły wojska australijskie i nowo zelandzkie na europejską arenę wojenną.

Ponieważ szwaczki kaleczą się również przy szyciu na maszynie, wprowadzono także pewne zmiany w konstrukcji maszyny, a mianowicie zmniejszono wysokość maksymalnego odstępu igły od stolika, tak, ażeby palec nie mógł się zmieścić pomiędzy igłą a stolikiem. W końcu wydano specjalną instrukcję, jak opatrzyć palec w wypadku ułknięcia, aby zapobiec zakażeniu. Zarządzenia te dały wkrótce pomyślnie wyniki: wydatnie zmniejszyły liczbę okaleczeń i zakażeń, zaoszczędziły fabryce i szwaczkom strat i cierpień.

### Radio.

#### POLSKIE RADIO KOMPLETUJE BIBLIOTEKĘ MUZYCZNĄ.

Polskie Radio dążąc do uniezależnienia się od istniejących zbiorów różnych towarzystw muzycznych przeznaczyło większą sumę w swoim budżecie na zakup potrzebnych instrumentów dla swej orkiestry symfonicznej oraz na zakup nut do podręcznej biblioteki muzycznej. Obok skupywania partytur dla koncertów symfonicznych, kompletuje się również materiał nutowy dla muzyki lekkiej. Podkreślić również należy, że Polskie radio korzysta zawsze z okazji nabycia białych kraków bibliotecznych, zwłaszcza w zakresie tak rzadkich u nas zbiorów melodij ludowych, jak to miało miejsce ostatnio ze zbiorom Kolberga.

#### Programy stacji radiowych. Wtorek, 28 sierpnia 1934 r.

Kraków, (304.3) G.: 6.30 Audycja poranna z Warsz.; 7.25 Pogadanka dla gospodyń; 7.35 Program na dzień bieżący; 11.57 Sygnał czasu, hejnał; 12.03 Transmisja z Warszawy; 12.10 Koncert; 13.20 Płyty; 13.55 Transmisje z Warszawy; 18.00 Odezyt „Maków Podhalański“;

Kupuj tylko  
W DROGERJI im. SW. TERESY  
**STEFANA HYŁY** KRAKÓW  
WISŁNA 6.

mydła, kremy, perfumy, wody kolońskie, kosmetyki, gąbki, galanteria toaletowa, zioła, chemikalia i t. d.

TOWAR W WIELKIM WYBORZE,  
NAJLEPSZEJ JAKOŚCI.

Ceny niskie. Ceny niskie.

18.15 Koncert z Ciechocinka 18.45 Pogadanka z Warsz.; 18.55 „Stary Kraków“; 19.05 Rozmaitości, program na dzień następny; 19.15 Transmisja z Warsz.; 19.55 Lokalne wiadomości sportowe; 20.00 Transmisje z Warszawy; w przerwie drugiej: feljton: — „Nowe podręczniki szkolne“.

Lwów, (377.4) G.: 14.05 Lwowska giełda zbożowa, repertuar teatrów i komunikaty; 18.55 Lwowska chwilka L. O. P. P.; 19.55 Lokalne wiadomości sportowe.

Warszawa (1345) G.: 6.30 Pieśń „Kiedy ranne wstają zorze“; 6.38 Ginnastyka; 7.05 Dziennik poranny; 6.55, 6.53, 7.10 Muzyka poranna z płyt; 7.20 Chwilka pań domu; 7.25 Program na dzień bieżący; 7.30 Rozmaitości; 11.57 Sygnał czasu; 12.00 Hejnał; 12.03 Wiadomości meteor.; 12.05 Codzienny Przegląd prasy pol.; 12.10 Koncert; 12.30 Międzynarodowe Zawody Samolotów Turystycznych. Transmisja uroczystego otwarcia konkursów w obecności P. Prezydenta Rzplitej; 13.00 Dziennik południowy; 13.05 Audycja dla dzieci; 13.20 Koncert fortep. 13.55 Z rynku pracy; 14.00 Wiadomości o eksp. polskim; 14.05 Wiadomości gospodarcze; 16.00 Muzyka lekka; 17.00 Skrzynka PKO.; 17.15 Koncert solistów; 18.00 „Maków Podhalański“ (odezyt); 18.15 Koncert z Ciechocinka; 18.45 „Turniej lotniczy rozpoczęty“, pogadanka; 18.55 Chwilka lotnicza i przeciwgazowa; 19.00 Rozmaitości; 19.10 Program na dzień następny; 20.00 Myśli wybrane; 20.02 Kwadrans liter.; 19.15 Muzyka lekka; 19.50 Wiadomości sportorackie; 20.12 „Dziłzi“ — operetka; w przerwie I-szej: Dziennik wieczorny; w przerwie II-giej: Wiadomości rolnicze; 22.15 „O wyszyskanu sił wodnych“, odezyt; 22.30 Muzyka taneczna; 23.00 Wiadomości meteorol.

Katowice, (395.8). G.: 14.05 Giełda zbożowa i towarowa w Katowicach oraz wiadomości gospodarcze; 19.05 Pogawędka Cioci Heli z dziećmi; 19.55 Wiadomości sportowe ze Śląska.

Prosimy P. T. Abonentów  
o nadsyłanie prenumeraty za  
wrzesień.

Równocześnie zwracamy się  
do wszystkich abonentów za-  
legających z prenumeratą z go-  
rącym wezwaniem aby zechcieli  
niezwłocznie zaległości wyrów-  
nać.

Od soboty dnia 25 bm. w kinoteatrze „Apollo“

Na otwarcie sezonu! Najnowsza upajająca szampańska komedia o cudownej wystawie, pełna pikantnych awantur i kapitalnych sytuacji p. t.

### Caluj mnie jeszcze...

Zachwycająca wizja, zabawy, upejór i przygód miłosnych. W rolach głównych: fascynująca mluchienka całego świata, prześliczna, słodka **ANNY ONDRA** w swej najnowszej podwójnej roli wywołuje huragan śmiechu, wytworny, przemysłowy francuski **RENE LEFEVRE** i pociągający **ANDRE BERLEY**. — Reżyserował słynny Jean de Limur. Ten rozkoszny film rozbrzmiewa dziś sławą na całym świecie. UWAGA! Dla P. P. Urzędników, Wojskowych, Akademików za okazaniem legitymacji zniżki z III miejsce na pierwsze miejsca, z II miejsce na fotele.

I. C. HRONSKY.

### Palec boży.

I.

Złe języki mówią, że Malinowej nie stworzył Bóg? No, a gdyby i nie było tak, to w tym czasie widocznie lubował się w kopcach, bo w innym obszarze ani kretowin tyle niema. Kopicie na kopcach, pagórek na pagórku, a kamienia więcej niż ziarna w najurodzajniejsze lato.

— W Malinowej pono dlatego nie mogli wystawić kościoła, chociaż we wsi są dwa wyznania, że nie było ani na dłuż równi przestrzeni; toć dzwoniczka jest weale mała, a przecie wisi jeno na stromem zboczu, jak komin nad strzechą. — A najwyższy kopicie na dolnym końcu wsi jest jakoś nienaturalnie nad inne wyniesiony. Może już wszystkie inne miały swe miejsca, kiedy Stworzyciel przylepił jeszcze ten jeden, już wtedy myśląc, że tam mieszkać będzie wybrany człowiek, bogacz Andrej Srszeń. On to całe życie w bojażni bożą był bogaty. Nie ostatecznie wychodzi na jedno: bogacz jak bogacz! Peter Razwora jest bogacz, bo w stojni trzyma piętnaście sztuk jatowizny, a Ondrej Srszeń bogacz, bo zna na pamięć Bóg wie wielekroć po piętnaście pieśni i modlitew. A jedne bogactwa jak drugie. Gdy kogo ze wsi powoła Pan i przyjdą pan rektor z Podhradzia, to po prawdzie jednaka twarz na obu bogaczy spoglądają. Razwory

— ponieważ zwykle przy jego stole bywała obiadem — spytują się tak:

— No, Petrik mój, a którego to koguta zjemy dzisiaj?

Zaraz zaś obracają się do Ondreja:

— No, Ondrik mój, a którą to pieśń zaśpiewamy nieboszczykom?

Razwora się uśmiechnie, podrobi nogami, ruszy ramionami, rozłoży ręce i tak odpowiada:

— Nużę, skorosciem taki przebieracz, powinniście już przedtem wybrać, — a tak to chyba co się wam dostanie.

Ondrej też rozkłada ręce, nauczył się tego i tak ruszy ramionami, jakby to Razwora robił:

— Ja już nie wiem, chyba już wybrałi jaka!

Ono uraziłby obu, gdyby się ich nie spytał, chociaż o to samo pyta ich przy każdym spotkaniu, a po odpowiedziach zyczejnie poklę głową na znak, że i żoładkowi wszystko jedno; kogut czy kaczka, a i nieboszczykowi też obojętne, którą nad nim pieśń odlamentują. Chyba żeby świat sądził inaczej; świat i Malinowa. Dlatego wspomina się osobno Malinowa, bo ona nie wiele się już styka ze światem, nie ruszy się do okienka i myśli tylko o tem, co przez ten mały otwór usłyszy i co przez zamglone szkło zobaczy.

A Malinowa nieraz taki sąd wysnuwa: — Krótka pieśń nieboszczykowi śpiewali, przedko przyszli do końca. Ani Ondrej się bardzo nie popisał, — nie wyciągał, jak kiedyindziej.

Albo znowu:

— Długi musiał być ten obiad u Razwora. — pan rektor już po śmie wracał do domu. Hm, Zusia znowu się chwalić będzie po dziedzinie, że jej na bytowanie nie wiele zostało.

Czy naprawdę tak długo trwał ten obiad, jak Malinowa od okienka sądziła, toby najwiarygodniej sam pan rektor mógł powiedzieć, ale już co się Ondreja tyczy, ten się naprawdę nie odbył tak przedko. Oj nie. Obiad jak obiad, ten się da wydłużyć i skrócić, ale człowieka pogrzebać tak chybikiem to już nie idzie. Bo nie tylko te pieśni i te Ojezenasze należą do pogrzebu, ale do tego patrzy coś jeszcze więcej. Naprzykład Ondrej Srszeń już we świtanie sposobie ciepłą wodę i brzytwę, aby mógł opocządzić brode. — to zaś książkę modlitewną, aby odmówić modły za umarłych. Ba, zwracając już dnia poprzedniego przysposabiał się do tej okazji.

— Jutro nie pójdę kosić znowu mi zostanie na pniu, będzie pogrzeb, — mawiał już o dzień przedtem wieczorem. A Weronec to prawda, ani raz nie przyszło na myśl sprzeciwić się, że jeden pogrzeb mógłby się już i bez jej męża odbyć. Ha, gdzieżby jej to przyszło na myśl! Ondrej Srszeń, pierwszy śpiewak i nie byłby na pogrzebie! Naprzód spadłoby to na pana rektora, bo nie miałby się kogo spytać, którą pieśnią pożegnać nieboszczyka ze światem, co by wiedziała rodzina? — Ondrej zawsze asystuje, na każdy pogrzeb przychodzi, bo do

jego głosu uroczystego przywykły już tak wszystkie malinowskie uszy, że nie uznali by pogrzebu, odprawionego bez niego, za pogrzeb — a tu, na nasz nie przyszedł! Ozem żeśmy przeciwko niemu zawinili?

Może i pan fararz myśliby źle.

— Nigdzie nie widzę Ondreja, co — może i ten już zapomina o Panu Bogu? Gdyby, był chory, to wiedziałbym już o tem, napewno bym o tem wiedział. — a nie widać go nigdzie. Czy może i on już się opuszcza! On, Ondrej Srszeń, najmocniejszy słup prawdziwej wiary w całej Malinowej.

Ondrej nie może dopuścić, by pan fararz na taką myśl miał przyjść, ani rodzina pogniwać, że nie pożegnał się z nieboszczykiem ani pana rektora wprowadzić w zakłopotanie, żeby nie wiedzieli, którą zacząć albo którą zakończyć.

Prawda nie stało się tak jeszcze, ale nie jedno może się przydarzyć. Ot, przed siedmiu rokami, kiedy Jano Mesztrad tak niespodzianie — do tego w czasie kośby, gdy roboty najwięcej, — wybrał się na drugi świat, przyszli pan fararz. — ale całkiem sami. Daremnie się obcierał na wszystkie strony, pana rektora jednak nie było. I ten pan fararz kroczyłi prosto ku niemu, prosto z wozu. Hej, hej, serce mu tak głośno zatrzepotało i jakiś słodki strach rozszedł się po wszystkich żyłach jego.

Ondreja nie zawiodło przecucie.

(Ciąg dalszy nastąpi).

# Krajobraz, podróże, turystyka.

## Na południowej stronie Tatr.

Ostatnio kilka dni spędziłem po czechosłowackiej stronie Tatr. Miejscowości i tury które odbyłem, są wszystkim turystom naogół znane, dlatego nie będę silił się na opisywanie ich, chcę jednak kilka swych spostrzeżeń z punktu widzenia turystycznego przedstawić.

Otóż już po przejściu mostu granicznego na Lysej Polanie doznałem miłego uczucia, widząc luksusowy i wygodny autobus, którym jechaliśmy w dość szybkim tempie wąską drogą do Matlar. Stąd zaczyna się wspaniała autostrada, po której jeszcze szybciej mkniemy do Starego Smokowca. Warto kilka słów poświęcić tej stronie. Zaczyna się ona w Matlarach i wiodzie przez Tatrzańską Łomnicę, Stary i Nowy Smokowiec, Wyżne Hagi do Szczyrbskiego Jeziora, która to przestrzeń wynosi 27 km. Jest to wprawdzie nie długi kawałek drogi, jednak jest zaczątkiem planu, jaki powstał w r. 1924, a który przewiduje budowę autostrady naokoło Tatr. Niestety my tylko możemy patrzeć na nią, a budować u nas nie jesteśmy w stanie. Czesi ciągle pracują i w przyszłym roku ma być gotowy odcinek z Matlar do Lysej Polany. Ze Szczyrbskiego Jeziora zaś będą w dalszym ciągu budować autostradę do Podbańskiej, Liptowskiego Hradku i dalej na Zuberzec i Orawę. Jest ona szeroka, nawierzchnia ma asfaltową, a podkład wapienny. Posiada wszystkie zalety, jakie od szosy są wymagane, a więc jest twarda, bardzo równa. W czasie deszczu można przejechać krajem bez najmniejszej obawy o obryzkanie wodą (błota tam niema), jak również w czasie pogody o zakurzenie prochem! Szosa utrzymywana jest bardzo starannie, czego dowodem są autoczyszczone, które codziennie oczyszczają nawierzchnię.

Klimat na południowej stronie Tatr jest znakomity. Powietrze ciepłe i spokojne, wiatru prawie niema, opady rzadkie, a pogoda utrzymuje się stale. Klimat ten nadaje się wybornie do wypoczynku, a przede wszystkim do leczenia gruźlicy. To też mnóstwo jest tutaj domów zdrowia i pensjonatów oraz wspaniałe sanatoria, które rozsiane są dyskretnie na całej południowej stronie Tatr. Budowle wszystkie są nowe i komfortowo urządzone.

Komunikacja między wszystkimi miejscowościami klimatycznymi jest dogodna i szybka. Prócz wspomnianej autostrady prowadzi równoległe do niej tor kolejki elektrycznej, która się nazywa: **Tatrzańska Elektryczna Vicinalna Draha**. Połączenie zaś Smokowca, centrum miejsc klimatycznych, z najbliższą stacją kolejową, t. j. Vélka Poprad trwa 30 minut tą kolejką, którą raczej można nazwać tramwajem.

Byliśmy tam w czasie, kiedy powódź nawiedziła Małopolskę. Muszę więc zaznaczyć, że tam była w owym czasie pogoda. W poniedziałek, wtorek i środe wieczór padał tylko drobny deszcz. Świadczy to wybitnie o różnicy klimatu, choć przestrzeń jest bardzo mała, dzieląca np. Zakopane i Smokowiec.

Utrzymanie na Słowacznynie kosztuje bardzo drogo, np. w miejscowościach takich jak Szczyrbskie Jezioro, Wyżne Hagi, Smokowiec, Tatrzańska Łomnica i Kotlina, Matlary i t. d. utrzymanie całodzienne w najtańszym pensjonacie w Smokowcu kosztuje 45 kc., t. j. około 10 zł. Dlatego lepiej jest iść na wycieczkę z Polski, wziąć ze sobą odpowiednio zaprowiantowanie. — Również i noclegi nawet turystyczne są drogie. Myśmy np. spali w łazienkach i płaciliśmy po 12 kc., a pewien profesor z Warszawy, który przyjechał już wieczór znalazł miejsce noclegowe w kurniku, za które zapłacił 10 kc. Ruch turystyczny i letniskowy jest tam w sezonie olbrzymi, czego dowodem brak miejsc na noclegi. Ja — przyznam się — spałem dwie noce w łazience, gdzie mi ciągle woda kapiała na nos.

Utrzymanie w restauracji wypadło jeszcze drożej aniżeli w pensjonacie. Obiad np. kosztuje 16—20 kc. Podobało się nam wszystkim podawanie herbaty, którą trzeba zamówić jako „komplet czaji“. Zwyczaj ten panuje tam wszędzie. Herbata podawana jest na trójkątnej tacy w dużym czajniku, a obok na spodeczku konfitury, dalej kawałek tortu, masło i cięcie. „Komplet czaji“ kosztuje 7.30 kc. Tanie są tylko owoce, np. 1 kg. pomarańczę kosztuje 8 kc., t. j. 1.75 zł.

Osobliwością Starego Smokowca jest znane naturalne źródło mineralne, które Polacy zwą „czak“. Woda z niego ma smak sodowej. To też w „ogoniku“ trzeba czekać z butelką na swą kolej do kranu.

Polacy bardzo często mają „przeprawę“ ze Słowakami. Mianowicie w czasie rozmowy, kiedy mówią: „po stronie czechkiej“ (jeśli chodzi o połudn. stronę Tatr) wywołują tem wielkie niezadowolenie, a nawet i oburzenie ze strony Słowaków, którzy

## Prace polskiej wyprawy polarnej na Spitsbergen.

O polskiej wyprawie na Spitsbergen nadchodzą następujące dalsze wiadomości:

### WYMARSZ W TRZECH GRUPACH.

Dnia 7 lipca wszyscy członkowie wyprawy, podzieleni na trzy grupy, wyruszyli z bazy do obozu nr. 1, założonego przez grupę wywiadowczą na obszernym plateau lodowca Pencka. W skład pierwszej grupy, tak zwanej marszowej weszli inż. S. Bernadzikiewicz i S. Siedlecki. Zadaniem tej grupy był marsz poprzez nieznaną część ziemi Torella z Van Keulenfjorden w kierunku południowym do lodowca Horna.

Druga grupa, złożona z kpt. A. Zawadzkiego i inż. W. Biernawskiego miała wykonywać zdjęcia stereofotogrametryczne i filmowe nieznanych terenów. Do tej grupy przyłączył się geolog dr. Z. Różycki który z chwilą przybycia do obozu nr. 1, miał rozpocząć prace geologiczne na terenie obszernego cyrku lodowca Pencka.

Trzecia grupa złożona z mjr. S. Zagrajskiego i H. Mógłnickiego miała rozpocząć prace triangulacyjne i fotograficzne.

Aparaty i żywność dla wszystkich trzech grup, obliczona na dni 15, została przewieziona łodzią motorową do miejsca odległego o dwa kilometry od czola lodowca Pencka. Po przekroczeniu dużego strumienia lodowcowego poprzez znacznie podnyty most śnieżny oraz po wciągnięciu trzech sań na 50 metrowy próg lodowca, dalszy transport instrumentów i żywności do obozu nr. 1 nie nastąpił większych trudności. Grupa triangulacyjna przed wkroczeniem na lodowiec Pencka rozpoczęła obserwacje i pomiary na Heimfjella, pasmie górskim znajdującym się między lodowcem Pencka i Finsterwaldera.

Dnia 9 grupa pierwsza i druga przybyły do obozu nr. 1. Następnego dnia grupa marszowa wyruszyła w drogę, zabierając parę chorągiewek w celu zatknięcia ich po drodze na paru szczytach dla pomiarów triangulacyjnych.

### FOTOGRAFICZNE MAPY LODOWCÓW.

Mimo trudnych warunków atmosferycznych — mgły i silnych wiatrów, wykonano do dnia 22 lipca 10 stanowisk fotograficznych, obejmujących niezbadane dotychczas górne części lodowców Pencka, Nathorsta, Recherche, tworząc dalszy ciąg już opracowanego przez Norwegów obszaru.

Prace fotograficzne, wykonywane w trudnych warunkach atmosferycznych i terenowych, wymagają, oprócz oczywiście odpowiednich kwalifikacji fachowych, wiele wysiłku mięśniowego i wiele wytrzymałości. Wciąganie sań, obciążonych instrumentami i kliszami na przełęcz, a następnie przenoszenie tych rzeczy na plecach na stanowiska, znajdującej się często na stromych śnieżnych, lawiniastych zboczach, nie należy do rzeczy łatwych.

### BIAŁO-CZERWONE CHORĄGIWKI NA SZCZYTACH SKALNYCH.

Z prac triangulacyjnych, nawiązywanych do sieci już istniejących na terenach opracowanych wykonano obserwacje z pięciu stanowisk ze szczytów otaczających lodowiec Pencka. Prace triangulacyjne, które są uzależnione od pogody, wymagają stawiania kopców kamiennych i chorągwi na szczytach skalistych lub tylko chorągwi na szczytach śnieżnych, jako jedynie możliwych w tych warunkach sposób stabilizacji punktów.

Z prac geologicznych zostały przeprowadzone badania w grupie Zittelberget i Supanberget oraz na południe od nich, przyczem została stwierdzona strefa silnych zaburzeń tektonicznych. Jednocześnie zostały zebrane okazy skał oraz skamieniałości.

Dnia 17 lipca druga grupa i trzecia przesuwały się dalej na południe, zakładając obóz nr. 2. Dnia 21 lipca przybyła do obozu nr. 2 grupa marszowa. Grupa ta przeszła do Van Keulenfjorden wzdłuż lodowca Pencka poprzez dwa wielkie lodowce, spływające od południowego-zachodu i od południa do lodowca Nathorsta oraz przez nieznaną lodowiec, raczej plateau lodowcowe położone na wschód od lodowca Mülbachera, spływające w kierunku południowo-wschodnim ku lodowcowi Horna. Po drodze o dwa kilometry od Hornsundu, grupa mar-

tłumaczy Polakom, że jest to wprawdzie państwo Czechosłowackie, ale ziemia, na której się znajdują jest rdzenną ziemią Słowaków... Słowacznyną, o której autonomię walczy. Również w toku rozmowy powiedzenie — zresztą przez polaykę — Słowakowi, że jest Czechem, a Czechowi, że jest Słowakiem, wywołuje oburzenie.

KAZIMIERZ DĄBROWSKI.

szowa zmuszona była rozpocząć drogę powrotną gdyż wyszukanie przejścia w labirynty szczelin tego lodowca wymagałoby kilku dni czasu, a zapasy żywności na to nie pozwalały. Droga powrotna została odbyta tą samą trasą. W ten sposób grupa marszowa dokonała łącznie około 150 km. saniami, zbaczając na pobliskie nunataki (samotne szczyty) przygotowując punkty trygonometryczne dla grupy triangulacyjnej.

### NIEMIŁA PRZYGODA W LODOWYCH NURTACH.

Dnia 21 lipca nastąpił powrót pięciu członków wyprawy do bazy w celu wywołania klisz oraz zaopatrzenia się w nowe, jak również zaopatrzenia żywności dla wszystkich trzech grup na nowy okres 15-dniowy. Powracająca grupa fotograficzną wraz z geologiem spotkała przygodę, podczas przekraczania strumienia lodowcowego Pencka Potok ten po upływie dni 15 zamienił się w rzekę, płynącą z wielką szybkością. Podczas przekraczania tego strumienia wszyscy trzech członkowie, obciążeni 35 do 40 kg. workami transportowymi zostali porwani przez wodę i z wielkim trudem zdołali wy dostać się z lodowych nurtów na brzeg. Poza dość silnymi potłuczeniami i zadrapaniami, przygoda ta nie wywołała na szczęście żadnych groźniejszych konsekwencji.

### RZUT OKA NA MAPĘ.

Dla ułatwienia orientacji podajemy następujące dane geograficzne, dotyczące terenów wyżej wymienionych.

Główna (zachodnia) wyspa archipelagu spitsbergenskiego, zwycząca się w kierunku południowym, ma brzeg zachodni pocięty w zatoki fjordowe. Z tych największa to Isfjorden, czyli fjord Ludowy. Na południe od niego mamy zatokę Bellsund z dwiema odgałęzieniami, północnym — fjordem Van Mijena i południowym fjordem Van Keulena; trzecie odgałęzienie, nie duże, idące z północy na południe jest to zatoczka Recherche (nazwana tak od komety „La Recherche“ sławnej wyprawy francuskiej Komisji Naukowej Północy w latach 1825—1840). Część wyspy na południe od fjordu Van Keulena — to Ziemia Torella. Ku temu fjordowi (więcej ku północy) spływają trzy lodowce: Nathorsta, na wschodzie, Pencka pośrodku, Finsterwaldera na zachodzie, ku zatoce Recherche — lodowiec tejże nazwy; między dwa ostatnie wciśnięte są jeszcze lodowce Antonia. Lodowce te oddzielone są od siebie pasmami górskimi. Największe pasmo (z góra Berzelinsa 1204 m.), ciągnące się na zachód od lodowca Finsterwaldera, szczytami Zittela i Supana, najdalej posuniętemi na północ, wkracza już do nieznanego wnętrza. Na południe od zatoki Bellsund mamy drugą większą zatokę, Hornsund, ku której stacza się lodowiec tej samej nazwy.

## Jeszcze o kolejce na Kasprowy.

Sprawa budowy kolejki na Kasprowy Wierch straciła już na swej aktualności. Przycichły głosy reklamiarzkie, gdyż wkońcu zrozumiano, że budowa tej kolejki w obecnych czasach i warunkach, pomijając już nawet względy „ochroniarzkie“ — byłaby największym nonsensem. Wprawdzie usiłuje się jesz-

cze bałamucić ogół zainteresowanych turystów, że planem kolejki zainteresowali się Włosi, którzy obiecują wybudować ją prawie zadarmo, gdyż za... polski węgiel, lecz najprawdopodobniej ten „niepotrzebny“ węgiel zostanie obrócony na inne cele. Budowa kolejki zajmują się „Wiadomości turystyczne“ w ostatnim numerze. Czytamy tam: „W dzisiejszym stanie rzeczy niema mowy o żadnej budowie kolejki. Sprawa wyjaśniła się w zupełności. Skarż państwa nie da ani grosza na tę imprezę, prywatnych amatorów pakowania pieniędzy w nierentowne przedsięwzięcie również niema. Szwajcarzy cofnęli się, innych bogatych wujaszek zagranicznych również nie widać.

Sprawa ta nie powinna więcej zaprzętać opinii publicznej, co jednak wcale nie wyklucza, że przez jakiś czas zagalopowany dziennik kra-kowski będzie jeszcze czynił wrzawę wojenną. Na szczęście jednak mogą to być już tylko ostatnie okrzyki towarzyszące odwrotowi, nikt też nie będzie ich sobie brał do serca. Veritas vincit!”

## Professor Schmidt



kierownik wyprawy „Czeluskiński“ ma w przyszłym roku na wiosnę stanąć na czele wyprawy, której celem będzie zbadanie możliwości komunikacji między Alaską i Syberją. Tymczasem jednak, jak się okazuje, prof. Schmidt zapadł na gruźlicę, której nabawił się podczas tragicznego pobytu na krach lodowych po rozbiciu „Czeluskińska“. Lekarze nie zezwolili nawet prof. Schmidtowi na wzięcie udziału w kongresie geograficznym w Warszawie. Referat więc jego o wyprawie „Czeluskiński“ będzie odczytany przez innego uczonego geografę sowieckiego.

## Zgon popularnego górala.

W dniu 22-go bm. zmarł znany wszystkim góral Ignac Prokop „Magdżiarz“ pochodzący z Ratułowa pod Zakopanem. Prokop 76-letni góral, jeden z najstarszych górali na Podhalu, był wspaniałym typem „starego górala“, których dzisiaj jest już niewiele. Prócz tego znany był jako sprzedawca charakterystycznych spinek, fajek, z okuciem mosiężnym i t. d. które sam wyrabiał w Ratułowie. Do chwili zgonu trudził się wyrobem tych rzeczy.

## OSCHŁA JUŻ ZIEMIA, OSUSZMY ŁZY...



Czy Twoje środowisko zawodowe już się opodatkowało na rzecz powodzi?

## Od środy dnia 15 b. m. w kinoteatrze „SZTUKA“

Film ten powinien zobaczyć każdy. Dzieło wysokiej kultury i nauki. Utrwalona na ekranie z przedziwnym realizmem tajemnica życia.

## WROG WE KRWI

światowy reportaż artystyczny naukowy z dziedziny przeżyć ludzkich, oparty na dokumentach pracy lekarskiej z dziedziny chorób wenerycznych.

To nie suchy wykład kliniczny, to nie patetyczne moralizatorstwo — to barwna emocjonująca, dramatyczna całość wyjęta z życia. Z sugestyjnego tła wrażeń wyrasta rzeczywistość, bicia serca wielkiego miasta, z jego pracą, i jego pokusami, wir lokali zabawowych, sal tańcowniczych, barów, nocnych kabaretów, alic, kanały, fabryki, laboratoria, to tło i atmosfera tego wspaniałego filmu dźwiękowego. W sroedzisku tem bierze udział elita aktorów europejskich oraz lekarze specjaliści. Realizował znany reżyser awangardy: WALTER RUTTMANN. Jedyny tego rodzaju film dźwiękowy z praktyki lekarskiej. Ceny miejsc popularne bez wyjątku dla wszystkich od 50 groszy.